

# TELEGRAFUL ROMAN.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

## ABONAMENTUL:

Pentru Sibiul pe an 7 fl., 6 luni 3 fl. 50 cr., 3 luni 1 fl. 75 cr.  
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 3 luni 2 fl.  
Pentru strelătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 3 luni 3 fl.

Pentru abonamente și însemnări se adresa la  
Administrația tipografiei arhiepiscopale Sibiul, strada Măcelarilor 47.

Corespondențe sunt să se adreseze la

Redacția „Telegrafului Român”, strada Măcelarilor Nr. 80.

Epișoare nefrancate se reușă. — Articoli nepublicați nu se înapoiază.

## INSERTIUNILE:

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori  
15 cr. rândul cu litere garmon — și timbru de 50 cr  
pentru fiecare publicare.

**Sibiul**, în 19 Februarie, 1888.

O mulțime de cestii mari sunt în biserica noastră, care nu au putut fi considerate după adveritate lor valoare, ci trebuiau trăgărate în paguba vîndită a celor mai mari interese a le noastre din lipsa de oameni, care să pună o mână pe înimă și alta pe lucru. Trebuia să lupte biserica și fruntașii ei cu multe greutăți și în prima linie cu lipsa de mijloace materiale și intelectuale până bine de curând. Aceste pedești mai există și astăzi, deși nu în aceea măsură ca în trecut și de aceea factorii conducerii ai bisericii noastre astăzi nu se mai mulțăesc numai cu rezolvarea pieselor intrate, ci cu placere constatăm, că și îndreptă privirile în viitor, ca să aruncă de pe acum semînța, de a cărei binecuvîntare să se bucură generațiunile viitoare.

Nisună aceasta nobilă de a delătura pe de o parte periculele, ce amenință biserica noastră, car pe de altă de a crea acele condiții indispensabile pentru o dezvoltare salutară, întîmpină de o vreme incoace pe căd de calduroș aderenții, pe atât și de infocăți dușmani destoinicii, și biserica va trebui să se pronunțe ear în curând, că ce voiesc și care din aceste direcții o consideră de cea mai principioasă dezvoltării ei. Nu vom acuza pe nimenea, nici vom intra în polemici personale, ca să nu înmulțim regiștrul peșterelor trecutului noi, cei care vom să lucrăm pentru ordine și să ne apucăm conștiințios de lucru, dar spre acest scop avem lipsă, ca să se grupeze tot ce e bun în biserică sub un standard și acela de cel al legalității și al ordinei.

Așadar suntem însă crutați de marile convulsioni sociale, dar de aci nu urmează, că o să fim și măne crutați.

În viața popoarelor nu există armistiu și periculele, care astăzi sunt numai în germene de a se nasce, pot face progrese.

Procesul de dezvoltare merge încet și se formează celulă de celulă, dar este destul, că el se formează, și ne umplă de fiori, dacă cugătăm la ceea ce putem ajunge peste o sută de ani de nu ne vom îngădăi cu tot felul de instituții bune, trainice și salutare. Indiferentismul și amenințătoarea, mișcările care se arată contra preoției noastre va trebui să le vedem mai bine ca până acăzi și cu o cale să luăm și poziție hotărătoare, ca să le punem în frâu, până nu suntem așa de puternice ca să nu le mai putem înfrâna.

Ceea-ce până acum a putut fi amănăt, astăzi ar fi o ușoară neierătăță și o lipsă de prevedere mai cu seamă, dacă considerăm, că mâine, poimane o să stăm față în față cu nisice legi ale terrei, menite de

a lăua cea din urmă bucătăru din gura preoților și a familiei lor, cum e căsătoriacivilă, divorțul la forurile civile și purtarea maticulelor din partea statului, — și cu aceste eventualități biserica trebuie să-și tragă seama ca să nu găsească nepregătită.

In fața acestor pericile iminentă este datoria fiecărui fiu al bisericei a să lăsa de toate interesele personale și a da mâna le ajutorului archirecului, ca să poată salva la timp, că e de salvat, nu pentru prezente, ci pentru viitor și mai mari servirii nu putem face contrarilor neamului nostru decât atunci, când ne desfacem de cel ce are și înimă și pricepe pentru biserica concreată conducere sale. Din norocire sunt puțini fiu de icoia ai bisericei noastre, care vor să zădărnică bunele intenții ale actualului cap al bisericii, dar acei puțini nu sunt gingezi întră alegerile mijloacelor, ca să-și mulțească contingentul și acăsta am vădut o la uitare alegeri congresuale, deci nisunile lor nu au aflat tocmai trecerea ce o să așteptă nici la porțor, nici la preoțime.

Preoțimea noastră e bine deci să țină seamă de poziționarea ei și de viitorul ei.

Aceasta afilă de bine a spune, ca să fie orientații fără a mărgini cătușii de puțin dreptul cuiva de a judeca și lucra cum le convine mai bine cu interesele lor bine pricepute ori cu cele inchipuite.

Lucruri mari, lucruri trainice și cinstite nu se pot produce atunci, când este desbinare între membrii unei corporații, și cănușă să se înțeleagă și când defectele se îndreaptă cu cruce și bunăvoiea ear nu când să acață toate nimicurile de limba clopotului celui mare. Astfel de mari cestii sunt așteptați rosolvarea lor la procsimul sinod și e bine ca toți cei ce au înimă curată și voință firme de a ridica biserica, să afle loc în aceea corporație, ear cei ce ridica hulă, cei ce iau în batjocură tot ce să lucră, cei ce văd numai ce e mai puțin corect, ear ce e bun și salutar nu vor să vadă, aceia e bine să-și vadă de alte trebi, ca să nu impedece mersul regulat și să nu producă zizanii spre bucuria contrariilor numeroși ai bisericei noastre.

## Revista politică.

Pe când bulgarii sărbătoresc cu mare alăuire nașterea principelui Ferdinand de Coburg, ca unii „mesia“, ministrul sultanului în întruniri și conferință, că ce e de facut față cu declărările russo-germano-franceze, referitoare la

15. Îndreptare în privința mijloacelor de a reduce în viață pe cei înnecați.

Nr. 564.

Închisele în 23 de dărabe exemplare tipărite despre aceea, cum s-ar putea aduce ear la viață, cei ce prin nefința aerului proaspăt în apă, în pivnițe sau altmîntrelea înnecați, care la anul 1805, prin milostiv guvernăliașă rînduială, de sub Nr. 5848, a fost publicăluat acum de înoavă întru urmarea altui milostiv dicret guvernăliașecă din 20 Aprilie a. c. Nr. 2828 eșit, și se poruncesc, ca acestea în bisericile protopopiatului încredințat, în locul unde se spune Căzania, preoților subordinați, să-i lași să le poruncesc, a se ceti și strîns a se pădi. Din Consistorium neunit. Sibiul, 30 Iunie 1807. Al Frăției tale de tot binele voitoriu.

Nicolan Huțovici m. p., Aron Budai m. p., vicară, notară.

16. O dispoziție din partea organelor politice din Brașov pentru cercetarea bisericii.

Fiind că prea Înaltele locuri au poruncit, ca în toată țara Ardealului fiesce ce religie adecă legă, preoților să dă înainte, ca pe unii oameni, care nu vin la biserică, nu pădesc poruncile și nu le împlinesc cele bisericescă, pe acest fel de oameni la pe deapsă să se tragă și să se canonească. Mai multe

illegalitatea regimului și la alungarea principelui de pe spinosul tron al norocitei țărășore.

După simptomele de până acum, ministrul sultanului au ajuns la rezultatul, că deocamdată să nu se întreprindă chiar nimic, că vreme pe lângă declararea Rusiei, Franței și a Germaniei nu se vor alătura și Austro-Ungaria, Engleteră și Italia. Ce-i drept, scriu foile vieneze, dacă n-am scris, că cestiușă bulgăru nu s-ar afla în discuție diplomatică și că diplomația și de toată silință a o rezolvă mai afirma, că asupra acestei cestii domnește cea mai mare confuziune, deoarece e greu și de tot aenevoios, că aceste trei puteri din urmă să se alăture la vechile proponiții ale Rusiei. Rusia trebuie să facă descoperiri nouă în politică, ce urmăresc. Pe ce baza se vor formula nouă proponiții, aceasta este încă un misteriu, dar din izvoare autentice rusești se afirmă, că colosul imperiului de nord va păsi cu nouă proponiții, cu cari, ocupându-se diplomația europeană poate, că se va face un pas înainte în rezolvarea cestii bulgare.

După unele din aceste împărășiri rusești se pare, că Rusia are de gând a crea o comisiune internațională, concredută pe un timp anumit unui comisar rusesc, în Sofia. După alte versiuni însă, oamenii din Petersburg rezonează, că scopul se va ajunge mai curând așa: Indată ce puterile vor declara de ilegal regimul principelui Ferdinand, și aceasta declarare își va face cunoscută prin puterea suverană, regimul bulgar are să depărteze mai întâi pe principale de tron. Reprezentanții puterilor apoi dimpreună cu Rusia și cu regimul provizoriu din Bulgaria să poată priveghia asupra unei conchimări legitime, ce va avea să se ocupe cu o nouă alegare. Aceasta adunare îndată la început are să emisiță o deputație, care să meargă la țarul și să-i împărășască dorința adunării pentru alegarea fizorului principelui. Tarul în recunoșință aces- tei satisfacții, va denumi un nou reprezentant civil sau militar pe lângă regim și adunarea se va privi de legal și conformă prescrierile tractatului de Berlin, ea va putea alege un principie, pe care îl vor recunoaște puterile signatare ale tractatului. Se susține însă cu multă stăruință, că Rusia nu se impacă nici decum, că să vadă pe tron bulgar un principie catolic, bulgarilor le trebuie un domitor ortodox.

Cestiușă României referitoare la raporturile ei față de alianță austro-germană n'a incitat să se discute. Discuție cu deosebire în timpul din urmă a lăsat având de tot mare, chiar în foile cele mai însemnante nu numai europene, dar și americane. În

## FOITĂ.

### Documente pentru limbă și istorie.

(Urmare.)

14. Ordinăriunea, prin care se denumește Nicolan Huțovici de Vicar și președinte al Consistoriului.

Nr. 718.

Prin milostivul dicret guvernăliașecă din prima Iuliu a. c. Nr. 5131 s-au facut cunoscute aceasta consistoriumului, precum și Preoțință mărire împărătească prin guvernăliașecă seu dicret din 6 Iunie a. c. eșit, au binevoit la vedută (prin moartea prea cinstiștilor Ioan Popovici) stație de vicară și prezește la consistorium pe Preacinstiul Nicolae Huțovici, fungiesul protopop din județul Hunedoara milostivescă a rezolvării, care precum celoralăți protopopi, așa și Frăției tale pentru a să și a subordinărilor preoți îndreptare, datoriește și însințează. Din Consistoriu neunit. Sibiul, 30 Iunie 1805. Al Frăției tale de bine voitoriu.

Radu Tempa m. p., interinal prezește.

Aron Budai m. p., notară.

trebue: fiesce-care jurisdicție la aceasta să dea asistență adecă ajutorul, numai să ia sava, ca toate după rînduială, ca nu asuprindu-se prea tare să dea vrăjă dreaptă și ce să se va stringe sau va da cineva pentru pedeapsă adecă măcar și bani, acei bani tot în cutia bisericii să se socotească și să se pădească. Brașov, în 15 Ianuarie, 1808.

Franz Klomb,  
județul Brașovului.

17. Ordinăriunea despre denumirea lui George Heines de director scolar.

Nr. 1146.

Prin milostivul dicret de curte din 22 August a. c. eșit și Consistoriumul de către Înalțatul crăiesc guvernium, la 22 Septembrie a. c. Nr. 6791, împărășit, luându-se slujba directoriei scoalelor normălicești reunite dela protopopul Radul Tempea și încredințându-se aceea părintelui George Heines, protopopului, până acum la Brașovului, spre acel sfîrșit și să facă cunoscută aceasta, ca atâtă insuși Frăția ta despre trebile scoalelor de acum încolo cu nouă acesta director, părintele George Heines, să te înțelegi, că și pe dascălii din protopopiatul sfîntinelor tale cu trebile, ce ar avea a năști să-i îndreptezi. Din Consistoriu neunit. Sibiul, 28 Octombrie anu 1808. Al Frăției tale de bine voitoriu.

Ioan Nandrea,  
asesor consistorial.

Aron Budai,  
notară.

urmarea acestea n'a fost destul cu desmîntirea dată de ministrul pleinponentiar al regatului român della Paris în diariul „Figaro”, ci și „Correspondența Politică” publică un comunicat interesant, anume trimis din București acestui jurnal spre a se clarifica situația intunecată prin o rea interpretare.

Comunicatul oficios asigură, că nici când n'a fost vorba ca statul român să între în liga de pace și că prin urmare numai sciri false sunt scirile, cari anunță pretinsele angajamente, la cari s'ar fi supus statul român. Această insă nu eschide posibilitatea, ca România să nu fi declarat întrucât îl compete, că e gata a sprințini intențiile pacinice ale alianților sub condițione însă, ca din aceasta să nu se nască vre-un desavantaj pentru neutralitatea ţărei și pentru inviolabilitatea granitelor ei. România nu are nici un motiv a-și lega mâinile cu privire la atitudinea sa, înainte de a ieși din conflictul european, deoarece dându-se pe partea unor ar fi problematic scopul principal a politicii sale, adeca neutralitatea. România vrea să dispună de sine, și să se apare față de orice putere, care ar cerca să o atace și o ar sila să iasă din politica pacinică, ce o urmăresce de a-și păzi neutralitatea.

### Corespondențe particulare

ale „Telegrafului Român.”

**Orăștie,** 17/29 Februarie, 1888. Dle redactor! Dați-mi voie să ve informez despre unele momente mai însemnante din viața noastră de pe aici.

Duminică în 26 Februarie s. n. s'a jinut a doua adunare generală ordinără a institutului de credit „Ardeleană” din Orăștie în fața unui numeros public de acționari din loc și din prejuri. Din raportul direcției, cunoscut de dl director executiv Dr. Ioan Mihu, se vede, că starea întreprinderii în generație și rezultatul gestiunii anului din urmă în deosebi, este pe deplin satisfăcător. Direcția constată o frecvență imbutătoare.

Celelalte obiecte puse la ordinea zilei de asemenea s'au primit, și me mărginesc a releva pe scurt, că dividenda s'a făcut cu 5 fl. Pentru scopuri filantropice și culturale s'au votat: pentru fondul copiilor săraci din Orăștie 99 fl. 89 cr., pentru fondul protopresbiteral gr. or. din Orăștie 50 fl., pentru fondul protopresbiteral gr. cat. 50 fl., pentru corul mic 50 fl., pentru casină 50 fl., pentru scoala din Cigmău 20 fl., pentru cea din Balomir 20 fl., pentru cea din Orăștioara de sus 20 fl. și pentru cea din Sebeșel 20 fl., cu total 379 fl. 89 cr. Marca de prezenta s'a făcut pentru membrii interni cu 1 fl. pentru cei esterni cu 2 fl.

Constat în fine, că în Orăștie se face un progres real și solid – cu deosebire de vre o 2–3 ani încearcă, ceea ce dovedește, că ideile conducețorilor nostri au aflat un teren mănos.

\* \*

Reprezentanța teatrală, dată de direcția română din Orăștie tot la 26 Februarie n. în fața unui numeros public român, compus din bărbați de frunte din oraș și din străini a avut un rezultat foarte favorabil. Mai întâi a venit pe scenă „Soldan Viteazul” chanzonetă comică de V. Alecsandri. Dl inv. I. Branga, care s'a înșirinat cu reprezentarea acestei piese, s'a achitat de rolul seu într'un mod satisfăcător, ceace dovedește că numiții diletanți și a dat cu succes silință pentru a interpreta rolul cum se cuvine. Aplausele publicului a dovedit mai bine succesul.

18. O ordinăriune, privitoare la cuațificăriunea învestitorilor.

Nr. 260.

Precum celorlalți protopopi așa și Frății tale strins să poruncește, că numai decât să dai înainte atâtă dascălilor normalicești din protopopiatul Frății tale, că și altor dieci, cari ar cugeta a lă treaptă dascăliei, ca dênsii pentru audierea cursului învățăturii de normă, precum și pentru învățarea celor prin milostivul dicret guvernălicesc din 26 Ianuarie a. c. Nr. 333 poruncite: să ve aici la Sibiu la cuninciosul director, anumit în septămâna intâi după Pasci, fiind că cursul să se începe Luni, după Duminica Ftomii și va fi în pâna în Sâmbăta Rusalilor, aducându-si fiecăreia de cheltuiul pentru hrana și povea hotărâtă. Altmintrele să scie, că dascălii, cari nu vor veni, vor fi lipsiți din dascălie, precum și dieci, cari vor cugeta a se face dascăli, dacă nu vor asculta mai înainte aceste învățături, nădejde de a se face dascălii nici odată nu pot avea. Mai încolo să îndemn pe obștile din acel protopopiat, cari ar avea dascăli sau diaconi săraci de a nu să poată chirivnișii cu cheltuiul pentru rămânerea aici în disa vreme de 6 septămâni, cu căt va fi cu puțință să-i ajute, și mai pe urmă, dacă obștile, necăutând la folosul seu, care să cugetă prin așezarea fețelor harnice în slujba dascăliei și se vor strădui a îmbulzi la această slujbă dieci, cari n'ar

A doua piesă: „Dupa răsboiu”, zondrie într-un act, de Ascanio; s'a jinut la același nivel și avem a releva cu satisfacție, că d. Tom Hanes, care a avut rolul colonelului Costin, d. George Jocandrea, înșirinat cu rolul lui Nicu Srean, d. Aur. Vlad, care a interpretat rolul Iosei, socii colonelului, și doamna Leontina Corvin, ca fată de casă – toți s'au prezentat în fața publicului ca nisice dililetanți cări și au studiat răete cu zel, sănă și principere, așa încât deseori aplause ale publicului entuziasmat au remunerat în succesiune meritul pe deplin.

În urmă a venit pe scenă piesa „Cârlanii”, vodevil într-un act de C. Negru. Rolul lui „Lionescu”, reprezentat de G. Jondrea, rolurile tânărilor fruntași de dimineață inv. C. Baicu și I. Branga, rolul „Domnicii” dat de dăra Teresia Corvin și al „Vochitii” de d. A. Vld au fost de asemenea bine, cu principere și cu multă reproducere și interpretare, un rezultat constat prin freneticile aplause ale publicului. Dl Baicu și doamna T. Corvin cări se înșirină în aceasta ultimă piesă înaintea publicului n'au rămas înapoi dililetanților debutanți din cele două piese prime.

În fine trebuie să anințesc interesul cel viu, ce l'a arătat dl Dr. I. Mihi atât prin inițierea acestei reprezentări, cât și prin necurmata participare la oarele de probă. O parte considerabilă a succesiului celui mare deci vine în contul dlui Dr. Mihi ca conducețor. Iesulatul obținut ne îndreptățește speranța, că publicul va avea încă dese ocazii de a mai gusta plăcerea reprezentărilor teatrale în viitor.

Petrecerea cu joc, ce a urmat după teatru, și care a durat până în faptul dilei, a completat bucuria numerosului public, care s'a departăt laund cu sine amintirea unei ieri plăcute. Coresp.

### Convocare.

În sensul § lui 12 al statutelor „Reuniunea felinelor române din Sibiu” se convoacă prin aceasta pe data de **Duminică în 11 Martiu n. (28 Februarie v.) 1888 la 3 ore după a. m.**

a XV. Adunare generală ordinără în localul societății de lectură română din Sibiu (strada Cisnădiei Nr. 7).

O U T E C.

1. Raportul comitetului
2. Revisiunea răjiocinilor pe anul 1887.
3. Propuneri eventuale.

Toți p. t. membrii ai reuniei, sunt rugați a participa la aceasta adunare generală.

Sibiu, în 26/14 Februarie, 1888.

Maria Cosma, Dr. Octavian Russu,  
presidență secretar.

### Varietăți.

\* (Personal) Escel. Sa I. P. S. Domn archiepiscop și metropolit Miron Romanul, va pleca astăzi la Budapesta în afacerile fundației „Gozsd”

\* Majestatea Sa s'a indurat prea gratuită să dărui în satul privată pe seama comunelor bisericilor gr. or. din Bereșeșeu, Șona și Spata căte 100 fl.

\* (Noul secretar al institutului de credit și economiei „Albina”) După cum sun-

avea adevărătă despre săvârsirea cursului de normă, nu numai neacșutate vor fi, ci și dreptul de a-și da ile voioare la așezarea dascălilor îl vor perde. Din Consistorium neunit. Sibiu, 14 Februarie 1890. Al Frăției tale de bine voitoriu,

Nicolau Huțovici,  
vicar.

19. Ordinăriunea pentru asistența unui organ politic la vizitația protopopilor.

Nr. 556.

Intru asemănarea altui milostiv dicret guvernălicesc din 22 Martiu a. c. Nr. 1891 eșit să poruncește Frății tale, ca spre vîtoarea vreme, când vei avea lipsă de a vizitașii protopopiatul mai întâi să te arăți la cuninciosul tăist al jurisdicției locului spre a căpăta dela dênsul trebuințoasa asistență, prin rânduirea unui comisarius lângă Frăția ta întră această vizitață. Din Consistoriumul neunit, Sibiu, 28 Aprilie, 1890.

(Va urma.)

\* (Tifus în Cluș.) După ce se pare, că în Sighișoara morbul cunoscut sub numele de tifus a mai incetat, acum se audă, că și în Cluș acest morb a început să grăseze. S'au ivit mai multe ca suri de acest morb și de temut, că nu va părăsi Clușul numai cu una cu două.

tem informați, dl Dr. Corneliu Diaconovich, redactorul revistei „Românește Revue,” este ales de secretarul acestui institut. Gratulăm la aceasta acușație nimerita.

\* (Album dedicat Alteței Sale principelui de coroană.) Comitetul de redactare al diariului „Segitség” a trimis în cîile din urmă Alteței Sale principelui de coroană Rudolf și și Alteței Sale Stefania cîteva exemplare din albumul dedicat Alteței Lor, după a căror primire Alteța sa Rudolf a adresat lui Maurițiu Jókai, următoare scrisoare: „Viena 24 Februarie, 1888. Iubite Jókai! În numele meu și al soției mele Ve esprim Dvoastră și celorlalți domni multămîta cea mai profundă pentru espedarea exemplarelor de lucru din diariul „Segitség,” cări în adevăr sunt frumos executate și nu caușă mare bucurie. Cugetăm cu multă satisfacție la plăcute și frumoasele dile, cari nu de mult le prețucrăm în Budapesta. Cu salutări cordiale rămân al Dvoastră, Rudolf.

\* (Constituirea reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu.) Marti în 16/28 Februarie, a. c. s'a jinut adunarea constituțională a acestei reuniuni, la realizarea căreia de mult se lucră, dar punându-se în cale diferite pedeci, abia acum a putut deveni în poziție de a și începe activitatea. Avem cele mai bune speranțe, că sprijinul moral și material din partea publicului, ce se interesează de prosperarea poporului nostru nu va lipsi, și astfel și efectul binefăcătorul al acestei reuniuni va fi sigur. Adunarea a fost bine cercetată și comitetul s'a constituit astfel: Eugen Brote, președinte; Ioan de Preda, vice președinte. Membrii în comitet: Teodor Colbasi, Dimitriu Comșă, prof. sem., D. Comșă, primar în Seliște, George Dordea, primar în Bungard, Alecsandru Lebu, proprietar în Sibiu, I. Orășian, primar în Apoldul inf., S. Popescu, prot., și Iosif Șuluțiu, jude reg. în pens.

\* (Concert.) Dl Constantin Georgescu din București, elev al conservatorului de acolo, calătorind spre Milano pentru de a se culafică în arta musicală, avisat în lipsă vre unui stipendiu numai la mijloacele sale proprii, după cum suntem informați pentru de a și căstiga mijloace de călătorie, astăzi la 7 ore seara, va da un concert în sala cea mare a Seminarului „Andrei.”

\* Deputatul partidei naționale săsesci din cercul electoral al Brașovului, I. Imrich s'a depus mandatul de deputat. În locul lui va fi candidat I. W. Filtsch, redactorul diariului „Kronstädter Ztg.”

\* (Vaticanul și catolicii din Rusia) Corespondentul din Roma al diariului „Neue Fre. Presse”, serie cu privire la poziția catolicilor din Rusia următoare:

„Per tractările, incepute de guvernul rus, ca în conteleger cu vaticanul să reguleze cestiuene bisericice din Polonia, merg foarte incet. Din Petersburg s'a dat asigurări hotărîte, că lucrul se vor părea de serios; vaticanul însă este învățat din experiență ca se nu țină multă la promisiunile ruse. Că țarul de prezent a dat o probă de indulgență locuitorilor catolici din Rusia, e lucru vîd, însă dispărînd grija pentru viitor, Alecsandru III, ear se va reintra la ideia să de predilecție și soldații ruși să vor începe cunoștință lor apostolat. Un tractat formal nu va delătura acest pericol, căci tractatele folosesc numai până când se observă, și Rusia, dice un prelat al secretariatului de stat să arătat adeseori bisericile, cum tractatele fără de a se sita, pot fi ocolite. Speranțele vaticanului nu sunt, după cum se vede mari, și monsignorelui Galimberti, care s'a întreținut cu Lobanow în Viena în privința acestei cestiuene nu î se vă luă în nume de rău, dacă arta lui probată de astădată nu va fi incuvunată de succes.”

\* (Ciangăii din comitatul Hunedoarei) Consilierul ministerial de finanțe, Nicolau Fehér, de vîrtoare cîteva dile petrece dimpreună cu un secretar de finanțe și un inginer în Deva. Scopul acestei comisari este a deslega cestiuene, dacă colonisarea ciangăilor din comitatul Hunedoarei să poate efectua, sau nu. Se dice, că erarul va pune la dispoziție un teren pentru 90 familii de ciangăi și ce va mai fi necesar nu rămâne decât ca să fie cumpărat dela cetatea Deva pe lângă un preț potrivit.

\* (Un deputat batut cu bate). Deputatul din parlamentul austriac Pernerstorfer a fost surprins în locuința sa de doi indivizi bine îmbrăcați unul cam de 30 ani, celalalt cam de 25 ani, cari nici una nici două, începând a lovi cu bastoanele lor tari pe Pernerstorfer. Numai cu greu și succese acestuia a se opune loviturilor vrăjitoare și de a îngripa cu ajutorul casnicilor pe cei doi necunoscuți cu cugete rele. Pernerstorfer a primit cîteva răni, dar acelea nu sunt de loc periculoase. Acest atentat asupra deputatului austriac din partea publicului se aduce în combinație cu ultima vorbire tinută în parlament din partea lui Pernerstorfer.

### Dare de samă,

*asupra mersului societății studenților români din Zürich,  
dela 1 Ianuariu 1887 până la 1 Ianuariu 1888.*

Dominilor! Eata un an, de când noi studenți români, reprezentanți ai naționalității române, într-un oraș străin, împins de sentimente patriotice pe de o parte, de dorința de a ne instrui pe de alta, cu entuziasm și aproape în unanimitate, am pus prima cărămidă a unui edificiu grandios, pe fronișicul căruia vom scrie cu litere durabile, cuvințele:

### Lumină! Concordie!

1 Ianuariu este data fundării societății studenților români din Zürich. Această dîi va rămâne de sigur ca un plăcut suvenir, în memoria acelor cari au fost fondatorii ei. — Dela această dată în coace fiecare din membri, mai mult sau mai puțin, într'un sens sau într'altul, s'a grăbit a grămădi materialul, cu care s'o continuă clădirea.

Acest material formează activitatea noastră.

Astați domnilor, după un an întreg, în care am avut deosebite onoare de a fi aleși și reales ca președinte al acestei societăți, găsesc cel mai nimerit timp de a ve mulțamî pentru increderea, ce mi-ai arătat și ajutorul, ce mi-ai dat în ajungerea scopului dorit, găsesc asemenea cez mai bună scusă pentru a-mi împlini ultima mea îndatorire de președinte; adecă de a face conform articolului 28 al. 6 din statut o dare de samă asupra mersului societății în timpul ultimelor 6 luni.

Îmi veți da însă voie și cred, că va fi și pentru dvoastră plăcut să arunca o căutătură încă și mai departe în trecut pentu ca astfel adunând cele de atunci cu cele de acumă, să putem face un tablu complet, în care să poată vedea și un ochiu străin, care ne-a fost activitatea într'un interval de un an.

Pentru aceasta eu sumarele ședințelor ținute în mâna me voiu cerca, pe căt clar și precis imi va fi posibil, a arăta care ne-a fost activitatea și care e rezultatul; me voiu cerca de asemenea, prezentând lucrurile, cum s'au petrecut, a căntă imprenău cu dvoastră partea cea slabă a acțiunilor noastre, pentru cea pe viitor, fiind atenții să putem ținătă fără teamă de a mai gresi.

Dominori! În decursul primelor 6 luni, am avut 18 intruniri.

În primele 4, adecă dela 1, 2, 4, și 8 Ianuariu, 1887 am discutat un proiect de statut propus de domnul Obreja, care s'a primit ca provizoriu.

La 22 Ianuariu s'a ales un comitet definitiv și s'a făcut înscrierea acelor români, cari voriau să facă parte din societate.

La 19 Iuniu s'a cunoscut prima conferință de cără domnul Solomon și intitulată „Istoria Matematicilor la greci.”

Dela 5—19 Martiu s'a discutat un „proiect de Regulament.”

La 26 Martiu dl Cioculescu a dat ceteire un-i serieri intitulată: „Pregătiri de voiaj.”

La 2 Aprile dl Lecca a cunoscut societății o comedie trădușă de domnia sa din engleză intitulată: „Scoola Clefetierei de Scheridon și căteva cuvinte asupra acestui autor.”

La 8 Aprile dl Petru D. Călinescu a cunoscut societății o novelă originală intitulată: „Răsburarea unei Victimă.”

La 16 Aprile s'a discutat „Regulamentul bibliotecii.”

La 1 Mai dl Zamfirescu a făcut o comunicare asupra „măsurării fără instrument a distanții între două puncte neaccesibile.”

La 7 Mai dl Lazarovici cetește „răspunsul seu asupra conferinței dlui Solomon” și dl Hirsch face o comunicare asupra „ințelei cugetării.”

În 4 Iuniu am avut conferința dlui N. Cioculescu intitulată: „Podul lui Traian.”

La 2 Iuniu dl Marcus Löbel cetește conferința sa o problemă de mecanică intitulată: „Cantitatea de muncă, ce cheltuiește un membru, venind la societate.”

La 18 Iuniu se continuă discutarea statutelor definitive.

La 23 Iuliu se cetește raportul comisiunii de control asupra funcționării și măritului și președintele cetește darea de samă pe timpul primelor 6 luni.

În semestrul al doilea s'au ținut numai 6 intruniri din cauza, că în cele 3 luni de vacanță societatea nu a funcționat.

În prima intruire a acestui semestrul, care a fost la 28 Octombrie s'a continuat votarea statutelor.

La 12 Noiembrie dl Alecs. Dumitrescu cetește conferința sa intitulată: „Despre meteorologia lunii.”

La 26 Noiembrie dl Solomon cetește conferința sa intitulată nouă în mecanică.”

La 10 Decembrie dl Lazarovici își desvoltă conferința sa: „Despre ghetari.”

La 23 Decembrie dl I. T. Angelescu cetește conferința sa intitulată: „Obiceiurile cătorva popoare din Africa.”

La 30 Decembrie dl Flesch cetește conferința sa intitulată: „Electricitatea aplicată la fierărie, și s'a ales comisia de control.”

La 3 Ianuarie 1888 a fost ultima intruire a semestrului trecut. Comisiunea de control a cunoscut raportul seu asupra funcționării comitetului și asupra „heltuelilor” și în casărilor societății. După aceea președintele a cunoscut darea de samă asupra mersului societății și în urmă s'a ales un nou comitet pentru următorul semestr.

Eata domnilor, care ne-a fost activitatea.

Este de sigur clar, că s'ar fi putut face și mai mult, chiar admîjend, că intrările sunt numai de două ori pe lună, că mai toți membri, fiind elevii regulați ai politehnicii, sunt mulți ocupati și că ne găsim în primul an societății.

Așa de exemplu în loc de a fi întrebuită atâtă timp și energie precum am făcut, în discutarea statutelor, am fi putut avea mai multe conferințe; de asemenea era bine, dacă am avea mai mulți bani pentru a putea tipări statutul și regulamentul.

Eata domnilor partea cea slabă. Acestea făcăse nu atât pentru a regreta cele ce nu s'au făcut, căt pentru a vă atrage atenția asupra celor ce sunt de corigat.

Înainte de a termina cred, că nu e rău de a mai adăuga următoarele și anume: Toată lumea scie, căt de degradă să plămădescă o societate și căt entuziasm și bărbătie să pun la început cu toții pe lacer, dar de asemenea mai scie lumea, că cea mai mare parte din societăți sunt efemere, că o bună parte din ele își fac numai statute și că un foarte mic procent trăesc și lucrează.

Ei bine domnilor, societatea noastră, care a esit din cele două categorii ar fi bine să intre în a treia și să revărmă acolo.

Eata dorință, care ne mai rămâne și pe care să căutăm să o satisfacem. Pentru aceasta nu e de ajuns entuziasmul și iluzile unor momente nervoase, care durează căt focul de paie, nici bărbăția unei paseri, care se sbate în ghileale vulturului, ci săngă rece și bună voință. Atunci domnilor succesul și al nostru.

Încheind aceasta dare de samă îmi mai rămâne plăcerea de a transmite, cu multămîrile întregiei societăți, acelor domni directori, cari au avut buna voință de a ne trimite diare și reviste gratis.

Zürich, în 6 Ianuariu, 1888.

P. D. Călinescu,  
președinte.

### Psichologia în educație.

Precum viața întregiei naturi descurge după legi hotărîtoare, ce științele naturale ne învață a le cunoașce, — astfel și viața noastră internă spirituală e condusă de anumite legi, ce ni se arată prin știință, care se ocupă cu natura noastră internă adecă: Psichologia.

Precum un artist, ca să coreșpundă chemării, datoriu și să cunoască cu cea mai mare exactitate obiectul artei sale, d. e. un pictor formele, colorile, amestecul lor, legile luminei și umbrei etc. poetul lăzurierile, ce voiesc să le descrie și „cuvîntul”, unicul lui mijloc eficace spre acest scop, — așa datoriu și să cunoască acela legile naturii omenești, care se ocupă cu formarea ei. Pentru că și educația e o artă, și ori ce artă formează un obiect amăsurat ființii lui caracteristice și legilor, ce zac întrânsul, după anumite prototipuri și după adevăruri deja sistematice.

Educația, incât tractează natura omenească, voiesc se sădească întrânsa idealul personalității sau idealul virtuții, ținta supremă, scopul final al vieții, fără deosebire pentru fie care om. Dacă însă acest lucru nu se execuțiază amăsurat legilor spiritului, amăsurat ființii lui, atunci, fără indoială, va rămâne fără succés. Din acest motiv pedagogia în aevea e: psichologia bine aplicată.

Pentru educătorul, care voiesc să influențeze progresiv instrucția, o temeinică pregătire psihologică e indispensabilă. Deoarece prin instrucție învață elevul; învățării însă și premeze un proces psihic, care stă în legătură cu alte multe antecedente, ce s'a petrecut până într'acea în spiritul elevului. Ei arăta astăgoru prin toate evoluțiunile, singură psihologia l' urmărește și l deslușează.

Să ne întrebăm acum, în ce consină în realitate problema învățătorului? Răspundem:

Ei voiesc să aranjeze, să limpezească un cerc de gândire puțin deschis, puțin luminat, obscur încă; voiesc să imbogățească o viață spirituală nedesvoltată încă, în special să creeze un sistem de noțiuni clare în spiritul elevului.

Invățătorul — educător merge un pas și mai departe, el caută să desvoalte în elevul seu o viață spirituală cu atare disposiție, care de sine apoi și prin sine se tindă mai departe spre scopuri înalte, spre sentimente și intenții bune. Aceasta, drept simbure spre un caracter moral.

Dară nu să poate să formeze proces psihic, noțiuni, sentimente, caracter etc. sau și numai să introduci formarea lor, fără să cunooci dezvoltarea lor firească. Noțiunile nu le vom putea grada ca să devină sentimente și acțiuni, fapte ale voinții, dacă originea lor ne este necunoscută.

Psichologia ne vine aci de ajutoriu ea arăta în deosebi pedagogului mijloacele, calea și pedecile.

Mijloacele, sunt științele și artele, întră căt accele servesc scopul educației, mai departe disciplina exemplele etc.

Caile, în sens strict luate, ce conduc spre scopurile clar prefăpte și hotărîtoare, sunt așa numitele metode, după cum pe pedagogia le numește. Si fiind că anumite cause, anumite efecte trebuie să-si aibă,

astfel în mod analog și în educație, o cale numai poate să fie cea dreaptă, cea mai bună, mai adecuată legilor și neapărat necesară spre o țintă care-care, ce Psichologia ne o precisează.

Pedecile sunt d. e. influențele inmorale, ce pot exercea asupra elevului exemplele rele, faptele păcătoase, amăgiri ce lucră sub ascuns, numai puțin coatingerile cu societățile rele, cari umplu spiritul elevului cu învățări și principii false, apoi și lecturile stricăcioase etc.

Are deci totătoia dreptatea Pestalozzi, când dice: elementele fundamentale ale educației zac în insenă natura omenească.

În vedere a acestora ar fi prea un lucru nesonotit, a abstrage de la legile psihice, și a nu pune psihologia între științele de rangul prim cu raport la educație.

Pentru aceea stăruin să nu se creadă, că toate psihologiile și toate sistemele pedagogice vor aduce bune servicii educătorului. Nici decum.

În psihologia veche, a lui Aristotel până la Wolf și Kant, care se basează pe teoria facultăților, împărțind spiritul într'un număr anumit de puteri de sine stătătoare ca: priceperă, rațiunea, memoria etc.. — și preste tot în opere pur filosofice, puține norme pedagogice folosite folosite va afla învățători. Nu psihologia veche speculațivă, ci cea modernă empirică și ratională va aduce folioase reale educătorului.

Spre a ne convinge de acest adevăr, înainte de toate avem să deschilinim trei deosebite terene, respective direcții în psihologie, anume:

1. Psichologia empirică, 2. Psichologia rațională și 3. Psichologia speculațivă.

a) Psichologia empirică, sau știința despre suflul basată pe experiență, sprea ajungă la cunoașterea vieții spirituale tractează reprezentările, ideile, sentimentele, dorințele etc., ca niște fenomene ce sunt nemijlocite fapte ale constiui; ea le observă, le supune cercetării întră căt numai e posibil.

Psichologia empirică învață d. e. că ideile se produc prin impresiunile din afară, ce se exerciază asupra sensurilor noastre. Astfel există numai tipurile căștigate prin mijlocirea sensurilor și se produc apoi prin spiritul nostru. Tot psihologia empirică învață, că ideile sunt de diferite clase după cum diferite sunt sensurile, prin cari se primesc, sunt simple sau complicate — concentrate, părăsesc constiui și devin inconști, întunecate, sau eară se reproduc, formând ele între ele o legătură etc. Învață mai departe, că din reprezentările — idei — provin sentimentele bucuriei sau întristării precum și dorințele, poftele și voință;

b) psichologia rațională nu se mărgineste numai la acceptarea fenomenelor, ea face un pas mai departe, scrutează legile, cari cărmuesc viața spirituală și cauzele mai de aproape ale fenomenelor. Arată d. e. legile imbinării și contopirii reprezentăriilor, legile reproducerii și ale clarității noțiunilor, chipul, cum se formează săruri întregi — complexe — de noțiuni, diferențele evoluțiunii în cursul lor, precum și cauzele, ce formează fundamentală desvoltării și a mersului lor. Causele sentimentelor și a dorințelor le afă în anumite stări ale reprezentăriilor;

c) psichologia speculațivă, sau știința despre suflul, ce scrutează după cele mai adânci cunoșințe, merge un pas și mai departe și întreabă de cauza finală a tuturor fenomenelor spirituale. Aceasta cauza o află în ființă sau în natura caracteristică a spiritului și în relațiunile sale către lumea fizică. Învață d. e. că spiritul e unicul și adevăratul purtător — manifestator — al tuturor fenomenelor spirituale. Spiritul formează un întreg, e o ființă simplă, dar cu multe și diferențe stări, dispoziții interne, ce sunt supuse la nenumărate schimbări. Spiritul e o ființă de sine stătătoare, inmaterială, ce și are residență în creație și eternă, nemuritoare și stă în relație și înfluență reciprocă cu corpul.

Psichologia speculațivă cercetează între altele și ființă noțiunilor și eul ca atare etc. Ea e metafizică, adică: știință, ce trece marginile experienței și se mișcă pe terenul abstract al cugetelor și al meditațiunii.

Aceste trei clase se pot deosebi și la științele naturale. Știința naturală empirică învață mai de aproape a cunoascerii fenomenelor d. e. atracția și respingerea magnetului polurilor; cea rațională nu se mărgineste la atâtă, ci întreabă de legile ce formează baza fenomenelor și legătura causală dintre diferențele fenomene naturale; iar cea speculațivă — filosofia naturei — scrutează cele mai de pe urmă cause ale existenței și ființă fenomenelor și lucrurilor.

Se naște acum întrebarea, care din aceste trei direcții ale psihologiei va trebui înainte de toate să învețe educătorului a cunoașce cu temeiul?

Din o singură privire se poate observa, că psihologia speculațivă e un obiect cu mult prea greu pentru un învățător. Deoarece metafizica întimpină o mulțime de greutăți ne invinse încă, fără să i servească cu ceea ce el caută. Afară de aceea me-

tăfisica nici nu cade în cercul activității sale de educator. El are să muncească din toate puterile la dezvoltarea armonică și sufletească și trupescă a elevului, ce i s-a incredințat și nu la desigură teoriilor transcendentale și preste tot la subtilitatele metafizice, care toate până astăzi stau încă necu-prințibile pentru mintea omenească.

Pedagogia să ferește de aceste. *Viel mehr ist der Pädagogik zu wünschen, dass sie so unabhängig als möglich von philosophischen Zweifeln erhalten werde* — dice celebrul pedagog Herbart, adeca în românesce:

Nr. 3356/1888 vice-com. [1793] 1—3

## Publicare de licitațiuue.

Pentru asigurare furnisării petrisului (prundului) de lipsă în anul 1888 pe toate drumurile municipale de pe teritorul comitatului Sibiu se publică o nouă pertractare concursuală, ce se va juñe în **16 Martiu 1888 la 10 ore a. m.** la vice-comitele comitatului Sibiu în sala cea mică de sedință.

Se provoacă deci toți acei, cari voiesc a lua aceasta întreprindere, a-și subsemne ofertele lor vice-comitetului comitatului Sibiu cel mult până la ora amintită a dilei deftice pentru pertractare. Ofertele intrate mai târziu, precum și telegramele intrate ori și când nu se vor lua în considerare.

Pe cuntru ofertului prevăzut cu 5 sigile și timbrat după regulă și a se scrie deasupra adresei limpede numele acelui linii sau părții de drum, la care se referă ofertul.

Ofertele sunt de a se compune după formularul și conspectul de impărțire, cari ambele se pot primi dela oficiul r. u. dă construire de aici.

La ofert trebuie să se alăture cuitanță despre depunerea vadiului la cassa comitatului.

Vadiul trebuie se conste cel puțin din 5% de suma prețurilor, care le promite oferentul după cantitatea de petris, pusă în conspectul de impărțire, care servește de bază la pertractare.

Bani gata sau obligațiuni nu se primesc cu ofertul.

Conspectul despre impărțirea petrisului de furnizat, contractul de furnisare, condițiile specificate, formularul de ofert și conspectul de impărțire, ce trebuie alăturat acesteia, se pot ceta respective prime la oficiul r. u. de construire din loc (casa comitatensă odia Nr. 39) în orele ordinare de oficiu.

Sibiu, în 29 Februarie 1888.

Vice-comitele comitatului Sibiu

**Thalmann.**

## Picăturie de stomach Mariazeler,

care lucră de minune în contra tuturor boalelor de stomach.



Neasemănătoare cu orice altă, pentru lipsa de apetit, și slabiciunea stomachului, respirație, vînturi, răgălile aere, colică, catar de stomach, aerălu, formarea de peștri, producerea de prea multă flegmă, gălbinaire, grăță și vîrstări, (vomari), durere de cap (în casul când provine din stomach), convulsioni de stomach, constipație, constipație sau incarcare.

Nagyszeben, 1888 ianuar hó 6 napján,  
kir. törvényszék birt.  
Jovián,

Mult e de dorit dela Pedagogie, ca, intru căt numai posibil, să fie neatârnătoare dela indoelile filosofice.

Drept aceea, în acest respect se va multămînd deocamdată educatorul cu rezultatele științei de până aci, anume, că spiritul e o ființă simplă, eternă și aptă pentru dezvoltare. Astfel va rămâne pe lângă psihologia empirică și rațională ca adevărate psihologii pedagogice. Acestea caută, scrutează în laboratorul secret al spiritului omenește, să vadă, să se convingă, cum acela lucră la primirea, percipierea lucrurilor din lumea din afară, transformându-le

în nutremînt spiritual, încătăvă în substanță spirituală, și învață apoi cum pretind acele ca să fie tractate.

Mănecând dela aceste să trecem la aplicarea psihologiei în practica scolară, de unde învățătorul poate trage deosebitul folosește pentru chemarea sa.

(Va urma.)

## Bursa de Viena și Pestă.

Din 1 Martiu n. 1888.

Viena	B.-pesta
5.92	5.98
10.02	10.04
62.20	62.20
126.59	126.58

Găbin	5.92	5.98
Napoleon	10.02	10.04
100 mărce nemțesce	62.20	62.20
London pe (poliță de trei luni)	126.59	126.58

## Morbul caracteristic și mai lătit în această țară este mistuirea cea rea.

Bucătăriile moderne și modul de trai modern sunt cauza estei suferințe, care în un mod neprevăzut ne cuprind în ghicare sale. Multă oameni suferă de duri de pept și coaste, adeseori și de dureri de spate; și sunt slabii și somnoși, au un gust rău în gură, mai cu seamă dimineață; un fel de scăpăt ciosor să adună în dinți; apetitul lor e rău, în stomach sunt ceva ca o povară grea, și adeseori sunt în stomach un fel de obosire, ce nu să poată descrie, care urmărește introducerea nutremîntului nu să se depărteze. Ochii sunt fură viață, mâinile și picioarele să răcesc; nu trece mult și să ivescă tusa, la început secă, după câteva luni însă însoțită de flegmă verde, cel cuprinză de boala să simtă pururea obosit, somnul nul recräze; devin mai apoi nervosi, iritabili și melancolici, îl cuprind preaște de re; când se ridică repede se simte amețit și întreg capul și el cătinător, intestinile să astupă, pelea și devine săracită și feribinte, săngele să îngroașe și înțepăt, sclerotul ochiului capătă o coloare galbenă; urinul să împuținează și capătă o coloare închisă, rămnând o parte din el înlanțuri; luând nutremîntul, simte cănd un gust dulce când acru, care și însoțit de bării puternice de înimă; puterea vedetă scade, împingându-se ochii și să simte cuprins de simțul unei mari slabiciuni și ostenele. Toate acestea simptome apar alternativ, și să presupună, că aproape o terățială din populație unei acestei țări suferă de una sau alta formă a acestei boale. Prin Extrakt-shäker mistură bucătarului ia un așa avânt, că corpul bolnav dănușește nutremînt devine foarte sănătos. Efectul acestei medicină este într-adevăr admirabil. Mii de milioane de butelii s-au vândut și numărul documentelor, cari atestă puterea vindecătoare a acestei medicini, și foarte mare. Sute de boale, cari poartă cele mai diferențiate nume, sunt urmărite nemistură; depărtă acest rău din urmă, dispăr toate celelalte, căci acelea sunt simptome ale adevăratelor boale. Medicina și Shäker-Extrakt. Mărturisirile mijilor, cari vorbesc în un mod foarte satisfăcător de proprietățile vindecătoare ale ei, o dovedesc aceasta fără nici o îndoială. Această medicină excelentă să poată capătă în toate spiterile.

Personale, cari suferă de incuciare, să folosească „pilulele de curățare a le lui Seigl” (Seigel's Abführ-Pillen) în legătură cu Shäker-Extrakt. „Pilulele curățitoare ale lui Seigl” vindecă incuciarea, alungă frigurile și răceala, depără durerea de cap, împedește mânia. Care le a cercat va continua de sigur cu folosirea lor. Produce efect pe inec și fără de a cauza durere. Prețul: Unii butelii Shäk-Extrakt 1.25. O satul „pilulele curățitoare ale lui Seigl” 50 cr.

Proprietariul medicinie „Shäker-Extrakt” și al „pilulelor lui Seigl” **A. I. White Limited**, London 35 Faringdon Road E. C. [1746] 6—24

Depositor principal și centru de expediție la Johann Nep. Harna, spiter „la leul de aur” în Kremsier (Moravia) și să capătă și în cele mai multe spiterii din Austria

Nr. 259.

[1789] 2—3

## CONCURS.

Neconcurând nimă la postul de capelan în parochia de clasa III Slimnic, pentru care s-a publicat concurs dto 9 Octobre 1887 Nr. 1155, prin aceasta se publică concurs nou cu termin de 30 zile dela prima publicare. Emolumentele sunt: jumătate din venitile parochiale calculate în sumă de 401 fl. 15.

Reflecțanții să și adrezeze petițiile înunite la subsemnatul în terminul indicat.

Sibiu, 5 Februarie, 1888.

**Simeon Popescu,**  
protopresbiter.

Nr. 109/888

[1787] 3—3

## Publicațiuue.

Pentru ocuparea postului de notarul cecunal pentru comunele **Fofeldea, Gîlnăboaca și Cîchinide** cu locuința în **Fofeldea**, se scrie cu aceasta adnotare concursul ca competenții să-si astea rugăriile lor cu documentele de calificare pănată în **25-lea Martiu** la subserisul.

1. Salariu de 400 fl.
2. Dietele în călătoriiile ameșurat statutului salarial

3. Plata se va hotărî din partea comunelor pentru lucrările private.

Nocrichiu, în 5 Februarie, 1888.

Prototroporele.

## IOSIF GAVORA.

Pentru lucru eminent și gust bun la expoziție regnicolară din 1885 din Budapesta, distins cu medalia cea mare a expoziției.

In Budapesta, strada Váczi, Nr. 17. In

adjustarea bisericilor și capelelor cu cele ce sunt obiectele ne-cesare pentru prețurile cele mai moderate, și lucrare căt se poate mai frumos: Anume: abundență provădă în

**Odăjii, felon și altele, după ritul greco-oriental.**

**Prapori și stin-**  
**darde pentru re-**  
**uniuni.**



Standarde pentru pom pieri, copii de scola, reuniuni industriale, reuniuni de căntări și reuniuni de înmormântare.

Primesc repararea hainelor vechi precum și aurărarea și argintărirea pe lângă prețuri moderate.

Cusături cu aur, argint și mătăsă și haine bisericesci, cusute cu fir de aur, argint și mătăsă.

Dantele bisericesci. Învîlitoare de prestol. Marfuri bisericesci. Damaste etc.

**Punctualitatea mi o pot adevări prin mai multe sute de epistole de recunoștință.**

Catalogue de prețuri la dorință trimis libere de post-port.



## Turnătoria de clopoțe și de metal

a lui

**Antonie Novotny**

se recomandă pentru fabricarea de clopoțe noi și de clopoțele sparte de toată mărimea, precum și pentru construirea a mai multor clopoțe în acord cu monice, oferind garanție pe mai mulți ani. Montate cu chivere (coarne) de lemn, fer turnat și bătut; astfel construite, că după ce sunt usage pe o parte să poată fi invertite în înlesinare în orice direcție, prin ceea ce se evită creparea lor.

Cu deosebire recomand

## clopotele găurite și premiate

inventate de mine, care au un ton mai lung, mai puternic și mai adânc, ca cele de sistemele veci; un astfel de clopot în greutate de 300 puncti egalează pe unul de 400 puncti. Recomand mai departe scaune din ferăbat pentru clopoțe, solile și frumoase, clopoțe pentru orologiu sau discuri pentru orloage și toace din metal, precum și toate celelalte articole te alamă și metal aparținătoare de această categorie, cu prețuri cădute mai moderate. Se construiește clopote și prelăptă plătire făcută în rate.

Clopotele de 300 puncti în jos, precum și stropitoare de mână se află totdeauna pe magazin.

Pentru comande binevoitoare, care se efectuează solid și cu punctualitate, se recomandă

**Antonie Novotny.**

Timișoara, Fabrică.

[1605] 10